



香港入境事務處

Hong Kong Immigration Department

外遊小錦囊

Outbound Travel Tips



出發前 Before departure

- 確保旅行證件有足夠的有效期及辦妥所需簽證。
Ensure ample validity on your travel document and obtain the necessary visas.
- 購買適當的外遊保險。
Purchase suitable travel insurance.
- 將聯絡方法及行程通知家人或朋友。
Inform family or friends of your contact details and itinerary.
- 在旅行證件上寫明緊急聯絡人的資料。
Write down the details of emergency contact persons on your travel document.
- 備存旅行證件副本。
Keep photocopies of your travel document.
- 查詢目的地的外遊警示級別及有關資訊。
Check the Outbound Travel Alert information.
- 使用「外遊提示登記服務」。
Use the Registration of Outbound Travel Information service.
- 了解當地的風土人情，例如天氣、流行病疫情、治安情況及法律法規等。切勿攜帶違禁品。
Learn more about the local situation, e.g. weather, epidemic, law and order, etc. Do not bring prohibited items.
- 慎防海外招聘及網上交友騙案。
Stay vigilant of overseas job and online dating scams.

旅遊時 When travelling

- 與家人或朋友保持聯繫。
Keep in contact with family or friends.
- 小心保管旅行證件及財物。
Keep your travel document and personal belongings safe.
- 注意人身安全，衡量參與各類活動的安全風險。
Attend to your personal safety and evaluate the risks before participating in various activities.
- 留意當地情況，避開人多擠迫的地方。
Pay attention to the local situation and avoid crowded areas.
- 小心駕駛，遵守當地交通規則和相關條例。
Drive safely, observe local traffic rules and regulations.
- 如遇上突發事故，可聯絡入境事務處協助在外香港居民小組、中國駐當地的使領館或香港特區政府駐內地辦事處尋求協助。
For emergency assistance, contact the Assistance to Hong Kong Residents Unit of the Hong Kong Immigration Department, Chinese diplomatic and consular missions in that country or the offices of the HKSAR Government in the Mainland.



(852)1868

協助在外香港居民小組24小時求助熱線
24-hour Hotline of the Assistance to Hong Kong Residents Unit

常用網址 Useful Links

香港入境事務處
Hong Kong Immigration Department
www.immd.gov.hk

保安局 — 外遊警示制度
Security Bureau – Outbound Travel Alert
www.sb.gov.hk/chi/ota (中文)
www.sb.gov.hk/eng/ota (English)

外遊提示登記服務
Registration of
Outbound Travel Information
www.gov.hk/roti

香港旅遊健康服務網
Hong Kong Travel Health Service
www.travelhealth.gov.hk



外交部領事保護與服務資訊

為使身在海外的中國公民在遇到困難時可以獲得及時、專業的指導和幫助，中國外交部已設立外交部全球領事保護與服務應急呼叫中心，並開通了24小時領事保護熱線（電話號碼：86 10 12308）。詳情請參閱外交部網頁 www.fmprc.gov.cn。領事保護與服務應急呼叫中心會根據實際情況及需要，轉介香港居民的求助個案予入境事務處協助在外香港居民小組處理及跟進。

Information on Consular Protection and Services of the Ministry of Foreign Affairs

To provide timely and professional guidance and assistance to Chinese citizens in distress overseas, the Ministry of Foreign Affairs of the People's Republic of China (MFA) has set up the Global Emergency Call Center for Consular Protection and Services and launched a 24-hour hotline (telephone number: 86 10 12308). For detailed information, please refer to the MFA website: www.fmprc.gov.cn/mfa_eng.

The MFA emergency call center will, according to the actual situation and needs, refer assistance requests from Hong Kong residents to the Assistance to Hong Kong Residents Unit of the Immigration Department for follow-up.